

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

---

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

---

**MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**

N. 2003 — 2360

[C — 2003/35579]

**23 MEI 2003.** — Decreet houdende instemming met de avenant van 15 augustus 2002 aan het Samenwerkingsakkoord van 4 juli 2000 tussen de Staat, de Gewesten en de Duitstalige Gemeenschap betreffende de sociale economie (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Dit decreet regelt een gewestaangelegenheid.

**Art. 2.** Instemming wordt betuigd met de avenant van 15 augustus 2002 aan het Samenwerkingsakkoord van 4 juli 2000 tussen de Staat, de Gewesten en de Duitstalige Gemeenschap betreffende de sociale economie.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 23 mei 2003.

De minister-president van de Vlaamse regering,  
P. DEWAEL

De Vlaamse minister van Werkgelegenheid en Toerisme,  
R. LANDUYT

Nota

(1) *Zitting 2002-2003*

*Stukken*

— Ontwerp van decreet : 1544 — nr. 1

— Verslag : 1544 — Nr. 2

— Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 1544 - nr. 3

*Handelingen.* — Bespreking en aanname : vergadering van 14 mei 2003.

TRADUCTION

**MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE**

F. 2003 — 2360

[C — 2003/35579]

**23 MAI 2003.** — Décret portant assentiment à l'avenant à l'Accord de coopération entre l'Etat, les Régions et la Communauté germanophone relatif à l'économie sociale (1)

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent décret règle une matière régionale.

**Art. 2.** Il est porté assentiment à l'avenant du 15 août 2002 à l'accord de coopération entre l'Etat, les Régions et la Communauté germanophone relatif à l'économie sociale.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 23 mai 2003.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand  
P. DEWAEL

Le Ministre flamand de l'Emploi et du Tourisme,  
R. LANDUYT

Note

(1) *Session 2002-2003.*

*Documents*

- Projet de décret : 1544 - n° 1

- Rapport : 1544 - n° 2

- Texte adopté en séance plénière : 1544 - n° 3

*Annales* - Discussion et adoption : séances du 14 mai 2003.